

Brusel 1. února 2019  
(OR. en)

---

Interinstitucionální spis:  
2019/0023(NLE)

---

6003/19  
ADD 1

AELE 15  
EEE 8  
N 9  
ISL 8  
FL 8  
MI 101  
EF 33  
ECOFIN 102  
CONSOM 38

## NÁVRH

|                 |                                                                                                                                                                                                   |
|-----------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Odesílatel:     | Jordi AYET PUIGARNAU, ředitel,<br>za generálního tajemníka Evropské komise                                                                                                                        |
| Datum přijetí:  | 31. ledna 2019                                                                                                                                                                                    |
| Příjemce:       | Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generální tajemník Rady Evropské unie                                                                                                                                   |
| Č. dok. Komise: | COM(2019) 33 final - ANNEX 1                                                                                                                                                                      |
| Předmět:        | PŘÍLOHA návrhu rozhodnutí Rady o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie ve Smíšeném výboru EHP ke změně přílohy IX (Finanční služby) a přílohy XIX (Ochrana spotřebitele) Dohody o EHP |

Delegace naleznou v příloze dokument COM(2019) 33 final - ANNEX 1.

---

Příloha: COM(2019) 33 final - ANNEX 1



EVROPSKÁ  
KOMISE

V Bruselu dne 31.1.2019  
COM(2019) 33 final

ANNEX

## **PŘÍLOHA**

**návrhu rozhodnutí Rady**

**o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie ve Smíšeném výboru EHP ke změně přílohy IX (Finanční služby) a přílohy XIX (Ochrana spotřebitele) Dohody o EHP**

## **PŘÍLOHA**

### **ROZHODNUTÍ SMÍŠENÉHO VÝBORU EHP č.**

**ze dne [...],**

**kterým se mění příloha IX (Finanční služby) a příloha XIX (Ochrana spotřebitele)  
Dohody o EHP**

SMÍŠENÝ VÝBOR EHP,

s ohledem na Dohodu o Evropském hospodářském prostoru (dále jen „Dohoda o EHP“), a zejména na článek 98 této dohody,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2014/17/EU ze dne 4. února 2014 o smlouvách o spotřebitelském úvěru na nemovitosti určené k bydlení a o změně směrnic 2008/48/ES a 2013/36/EU a nařízení (EU) č. 1093/2010<sup>1</sup>, ve znění opravy v Úř. věst. L 246, 23.9.2015, s. 11, by měla být začleněna do Dohody o EHP.
- (2) Přílohy IX a XIX Dohody o EHP by proto měly být odpovídajícím způsobem změněny,

**PŘIJAL TOTO ROZHODNUTÍ:**

#### *Článek 1*

Příloha IX Dohody o EHP se mění takto:

1. V bodě 31g (nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1093/2010) se doplňuje nová odrážka, která zní:  
„– **32014 L 0017**: směrnice Evropského parlamentu a Rady 2014/17/EU ze dne 4. února 2014 (Úř. věst. L 60, 28.2.2014, s. 34), ve znění opravy v Úř. věst. L 246, 23.9.2015, s. 11.“
2. Za bod 31i (nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1095/2010) se doplňuje nový bod, který zní:  
„31j. **32014 L 0017**: směrnice Evropského parlamentu a Rady 2014/17/EU ze dne 4. února 2014 o smlouvách o spotřebitelském úvěru na nemovitosti určené k bydlení a o změně směrnic 2008/48/ES a 2013/36/EU a nařízení (EU) č. 1093/2010 (Úř. věst. L 60, 28.2.2014, s. 34), ve znění opravy v Úř. věst. L 246, 23.9.2015, s. 11.

Pro účely této dohody se směrnice upravuje takto:

- a) Bez ohledu na ustanovení protokolu 1 k této dohodě a není-li v této dohodě stanoveno jinak, má se za to, že výrazy „členský stát“ nebo „členské státy“ a „příslušné orgány“ zahrnují kromě svého významu ve směrnici také státy ESVO a jejich příslušné orgány.

---

<sup>1</sup> Úř. věst. L 60, 28.2.2014, s. 34.

- b) V čl. 5 odst. 3 písm. b) se za slova „s Evropským orgánem dohledu (Evropským orgánem pro bankovníctví) (dále jen „Evropský orgán pro bankovníctví“)" vkládají slova „nebo případně s Kontrolním úřadem ESVO“.
- c) S ohledem na státy ESVO se v čl. 12 odst. 3 slova „po 20. březnu 2014“ nahrazují slovy „po dni vstupu rozhodnutí Smíšeného výboru EHP č. .../... ze dne ... [toto rozhodnutí] v platnost“ a v čl. 27 odst. 3 se slova „před 20. březnem 2014“ nahrazují slovy „před dnem vstupu rozhodnutí Smíšeného výboru EHP č. .../... ze dne ... [toto rozhodnutí] v platnost“.
- d) V čl. 14 odst. 5 se s ohledem na státy ESVO slova „před 20. březnem 2014“ nahrazují slovy „před dnem vstupu rozhodnutí Smíšeného výboru EHP č. .../... ze dne ... [toto rozhodnutí] v platnost“ a slova „až do 21. března 2019“ se nahrazují slovy „po dobu pěti let poté“.
- e) V čl. 26 odst. 2 se doplňuje nový pododstavec, který zní:  
„Lichtenštejsko je od povinnosti statistického sledování požadovaného podle čl. 26 odst. 2 osvobozeno.“
- f) V čl. 34 odst. 2 pátém pododstavci a odst. 4 písm. b) se slova „může Evropský orgán pro bankovníctví postupovat“ nahrazují slovy „může Evropský orgán pro bankovníctví nebo případně Kontrolní úřad ESVO postupovat“.
- g) V článku 37 se slova „může Evropský orgán pro bankovníctví postupovat v souladu s pravomocemi, které mu byly uvedeným článkem svěřeny, a dotčené příslušné orgány jsou vázány jakýmkoli jeho závazným rozhodnutím přijatým“ nahrazují slovy „může Evropský orgán pro bankovníctví nebo případně Kontrolní úřad ESVO postupovat v souladu s pravomocemi, které mu byly uvedeným článkem svěřeny, a dotčené příslušné orgány jsou vázány jakýmkoli závazným rozhodnutím přijatým Evropským orgánem pro bankovníctví nebo případně Kontrolním úřadem ESVO“.
- h) V článku 43 se s ohledem na státy ESVO slova „před 21. březnem 2016“ a „před 20. březnem 2014“ nahrazují slovy „před dnem vstupu rozhodnutí Smíšeného výboru EHP č. .../... ze dne ... [toto rozhodnutí] v platnost“ a slova „do 21. března 2017“ se nahrazují slovy „do jednoho roku po dni vstupu rozhodnutí Smíšeného výboru EHP č. .../... ze dne ... [toto rozhodnutí] v platnost“.

## Článek 2

V příloze XIX Dohody o EHP se v bodě 7h (směrnice Evropského parlamentu a Rady 2008/48/ES) doplňuje nová odrážka, která zní:

„– **32014 L 0017**: směrnice Evropského parlamentu a Rady 2014/17/EU ze dne 4. února 2014 (Úř. věst. L 60, 28.2.2014, s. 34), ve znění opravy v Úř. věst. L 246, 23.9.2015, s. 11.“

### *Článek 3*

Znění směrnice 2014/17/EU, ve znění opravy v Úř. věst. L 246, 23.9.2015, s. 11, v islandském a norském jazyce, která mají být zveřejněna v dodatku EHP *Úředního věstníku Evropské unie*, jsou platná.

### *Článek 4*

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem [...] za předpokladu, že jsou učiněna veškerá oznámení podle čl. 103 odst. 1 Dohody o EHP\*.

### *Článek 5*

Toto rozhodnutí bude zveřejněno v oddíle EHP a v dodatku EHP *Úředního věstníku Evropské unie*.

V Bruselu dne

*Za Smíšený výbor EHP  
předseda /předsedkyně*

*tajemníci  
Smíšeného výboru EHP*

---

\* [Nebyly oznámeny žádné ústavní požadavky.] [Byly oznámeny ústavní požadavky.]